



# Danskernes Historie Online

Danske Slægtsforskeres Bibliotek

## Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

**Danskernes Historie Online** er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

### Støt Danskernes Historie Online - Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

### Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

### Links

Slægtsforskeres Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

*H. Overlaus Smith.*

# N. ZAHLES SKOLE.

Nørrevoldgade 7.

---

**Statens pædagogiske Studiesamling  
København V.**

## Timefordelingen ved Aarsprøven 1882.

---

Tirsdagen den 23nde Maj.

Overgangsslassen.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Mathematik.	Frk. Hansen.
	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Naturhistorie.	Frk. Sarauw.
4de Mellemcl. A.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Historie.	Frk. H. Skram (f. Frk. Rosen).
	11—12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Fransk.	Sproglærer Michelsen.
	12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —2	Dansk.	Cand. Larsen.
3dje Mellemcl. A.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Tysk.	Frk. Baagøe.
	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Dansk.	Cand. Larsen.
	12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —1 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Engelsk.	Frk. Kjær.
3dje Mellemcl. B.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Fransk.	Frk. Gerdtzen.
	10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —12	Historie.	Stud. Boisen.
2den Mellemcl. B.	9 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> —10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Historie.	Cand. Weidemann.
	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Tysk.	Frk. Baagøe.
	12—1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Naturhist.	Stud. Clod Hansen.
1ste Mellemcl. A.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Naturhistorie.	Adjunct Jungersen.
	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Geographi.	Frk. Oppermann.
1ste Mellemcl. B.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Regning.	Frk. Kjær.
	10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —12	Dansk.	Frk. Lund.

4de Hold.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Naturhistorie.	Stud. Clod Hansen.
	11—1	Historie.	Frk. H. Skram.
3dje Hold A.	9 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Geographi.	Frk. Trojel.
	11—12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Regning.	Frk. Hansen.
	12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Naturhistorie.	Fru Meyer.
2det Hold A.	9—10	Naturhistorie.	Frk. Brun.
	10 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> —11 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Regning.	Frk. Hedemann.
	11 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Geographi.	Frk. Trojel.
1ste Hold.	9—12.	Frk. Pirtzel.	

### Onsdagen den 24nde Maj.

Overgangsslassen.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Physisk Geographi.	Dr. Løffler.
	11—12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Fransk.	Frk. Engelhardt.
4de Mellemecl. A.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Historie.	Frk. H. Skram (for Frk. Rosen).
	11—12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Engelsk.	Frk. E. Skram.
	12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —2 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Tysk.	Frk. L. Hjort.
4de Mellemecl. B. *)	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Geographi.	Frk. Baagøe.
	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Regning.	Frk. Hansen.
	12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —1 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Dansk.	Prof. Rasmussen.
3dje Mellemecl. B.	9—10	Naturhistorie.	Cand. Mortensen.
	10 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> —11 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Engelsk.	Frk. Kjær.
	11 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Geographi.	Frk. Oppermann.
2den Mellemecl. A.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Regning.	Frk. Hansen.
	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —12	Naturhist.	Adjunct Jungersen.
	12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> —1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Fransk.	Frk. Gerdtzen.
1ste Mellemecl. A.	9—10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Dansk.	Cand. Larsen.
	11—12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Historie.	Frk. Petersen.
1ste Mellemecl. B.	10 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> —11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Fransk.	Frk. Gerdtzen.
	12—1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Geographi.	Frk. Baagøe.
4de Hold.	9 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —11	Geographi.	Frk. Oppermann.
3dje Hold A.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Tysk.	Frk. Brun.
	10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Dansk.	Frk. Hedemann.

---

\*) Overhøringen i denne Classe vil maaske bortfalde paa Grund af Mæslinger og anden Sygdom imellem Eleverne.

3dje Hold B.  $10\frac{1}{4}$ — $11\frac{1}{2}$  Geographi. Frk. Trojel.

$11\frac{3}{4}$ — $12\frac{3}{4}$  Regning. Frk. Kjær.

1— $2\frac{1}{4}$  Historie. Frk. Petersen.

2det Hold A.  $9\frac{1}{2}$ — $10\frac{3}{4}$  Dansk. Frk. Lönborg.

2det Hold B. 12—1 Dansk. Frk. Trojel.

#### Torsdagen den 25nde Maj.

Overgangsclassen.  $9\frac{1}{2}$ —11 Tysk. Frk. L. Hjort.

$11\frac{1}{2}$ — $1\frac{1}{2}$  Historie. Frk. H. Skram.

4de Mellemcl. A.  $10\frac{3}{4}$ —12 Dansk. Cand. Larsen.

$12\frac{1}{4}$ — $1\frac{3}{4}$  Naturhistorie. Frk. Sarauw.

4de Mellemcl. B. 10—12 Historie. Frk. Petersen.

$12\frac{1}{4}$ — $1\frac{3}{4}$  Engelsk. Frk. E. Skram.

3dje Mellemcl. A. 9— $10\frac{1}{2}$  Naturhistorie. Universitetsp.  
Sahlertz.

$10\frac{3}{4}$ — $12\frac{1}{4}$  Regning. Frk. A. Hjort.

$12\frac{1}{2}$ —2 Geographi. Frk. Oppermann.

3dje Mellemcl. B.  $9\frac{3}{4}$ — $10\frac{3}{4}$  Dansk. Prof. Rasmussen.

11— $12\frac{1}{4}$  Tysk. Frk. Baagøe.

$12\frac{1}{2}$ — $1\frac{3}{4}$  Regning. Frk. Hansen.

2den Mellemcl. A. 11— $12\frac{1}{4}$  Geographi. Frk. Oppermann.

$12\frac{1}{2}$ — $1\frac{3}{4}$  Tysk. Frk. Baagøe.

2den Mellemcl. B.  $9\frac{3}{4}$ — $10\frac{3}{4}$  Regning. Frk. Hansen.

$11\frac{1}{4}$ — $12\frac{1}{4}$  Dansk. Frk. Lund.

$12\frac{1}{2}$ — $1\frac{3}{4}$  Geographi. Cand. Weidemann.

1ste Mellemcl. A. 9— $10\frac{1}{2}$  Fransk. Frk. Gerdtzen.

1ste Mellemcl. B. 9— $10\frac{1}{2}$  Tysk. Frk. Baagøe.

4de Hold. 9—11 Dansk. Frk. Lönborg.

3dje Hold A.  $9\frac{1}{2}$ —11 Historie. Frk. Kjær.

3dje Hold B. 9—10 Dansk. Frk. Nielsen.

$10\frac{1}{4}$ —11 Naturhistorie. Fru Meyer.

2det Hold B.  $9\frac{1}{2}$ —11 Geographi og Naturhistorie. Frk. Brun.

#### Fredagen den 26nde Maj.

Overgangsclassen.  $10\frac{1}{4}$ — $11\frac{1}{2}$  Dansk. Prof. Rasmussen.

12— $1\frac{1}{2}$  Engelsk. Frk. H. Skram.

4de Melleml. A.	10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Regning.	Frk. A. Hjort.
	12—1 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Geographi.	Frk. Öppermann.
4de Melleml. B.	9—10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Tysk.	Frk. Baagøe.
	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Naturhistorie.	Cand. Mortensen.
	12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —2	Fransk.	Frk. Engelhardt.
3dje Melleml. A.	9—11	Historie.	Frk. Rosen.
2den Melleml. A.	11—12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Historie.	Frk. Petersen.
	12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —1 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Dansk.	Cand. Larsen.
1ste Melleml. A.	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Tysk.	Frk. Baagøe.
	12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —2	Regning.	Frk. Hansen.
1ste Melleml. B.	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —12 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Historie.	Frk. Kjær.
	12 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —2	Naturhistorie.	Cand. Mortensen.

Afslutning (Overgangsclassen og Melleml. A og B) Kl. 2.

Haandarbejderne, Skrive-, Tegne- og Stilebøgerne findes fremlagte de tre første Dage.

Overhøring i Religion har fundet Sted i April og Maj Maaned. Paa Grund af Frkne Linds og Lemmings midlertidige Bortrejse har der ligeledes været Overhøring i Fransk i 3dje Melleml. A og 2den Melleml. B, i Tysk i 4de Hold og 3dje Hold B samt i Regning i 4de Hold og 2det Hold B. Ligeledes har Gymnastikundervisningen den sidste Uge været tilgængelig for Elevernes Forældre.

Sangprøven vil rimeligvis falde bort i Aar, da Læreren, Hr. Operarepetiteur Rung, vedblivende er syg.

FRA

N. ZAHLES SKOLE.

NØRREVOLDGADE 7.

# N. Zahles Skole.

---

Frk. H. Gerdtzen — Secretair og Casserer.

Skolernes samtlige Raad i alle større Beslutninger bestaar som hidtil foruden af Frk. N. Zahle selv af Frkne. Gerdtzen, A. Hjort, H. Skram, P. Govl, Comtesse Th. Moltke og Fru B. Hahn.

## 1. Almindelige Skoler:

- |    |                                   |  |
|----|-----------------------------------|--|
| A. | Barneskolen (fra 6 til 15—16 Aar) | } Forstanderinder: Frk.<br>H. Skram og Frk.<br>K. Lönborg, exam.<br>Institutbestyrerinder. |
| B. | Fortsættelsesclasserne (fra       |  |
| C. | { 15 til 17—18 Aar)               |  |

## 2. Særlige Skoler:

- D. Privatlærerindeskolen. Forstanderinde: Fru B. Hahn, exam. Skolelærerinde.
- E. Almuelærerindeskolen (derunder Fortsættelsesskolen B). Forstanderinde: Frk. A. Hjort, exam. Skolelærerinde.
- F. Pensionatet eller »Hjemsted for Börn og unge Piger« fra alle Undervisnings Afdelinger. Forstanderinde: Frk. L. Hjort.
- 

Selvstændige Virksomheder, der staa i Forbindelse med disse Skoler, men hvis Bestyrelse er uafhængig af os, ere:

Musikskolen (Linnésgade 10, efter 1ste Sept. Linnésg. 8). Bestyrerinde: Frk. S. Lehmann.

Husholdningsskolen (Linnésgade 10). Bestyrerinde: indtil videre Frk. L. Bruun.

Endelig Comtesse Th. Moltkes

»Borgerskole for Piger«

af den ubemidlede Middelstand. (Indgang: Linnésgade 10, efter 1ste Sept. Linnésg. 8).

---



I.

A.

Barneskolen.

Aarsprøven 1881 afholdtes den 31te Maj, 1ste, 2den og 3dje Juni. De ved denne virkende fremmede Censorer, nemlig foruden afdøde Hr. Prof. Engelhardt: Hr. Prof. Skoledirecteur Holbech, Hr. Skolebestyrer Helms, Hr. Stud. Hammershaimb, Hr. Architect Nielsen, Hr. Dr. phil. Rosenberg, Hr. Cand. med. & chir. Traustedt, Institutbestyrerinde Frk. M. Kobke samt Sproglærere A. Delbanco og M. Haar tilligemed de inden for vor egen Kreds virkende Lærere og Lærerinder bringe vi vor Tak for deres venlige og imødekommende Hjælp.

---

# Tilbageblik over det forløbne Skoleaar.

## Pinse 1881—Pinse 1882.

---

Skolen har i dette Aar bestaaet af 15 Classer, saaledes fordelte:

- 1) Forskolen (for Börn fra 5 til 10—11 Aar) i 4 Classer, hvoraf 2 delte, med 141 Börn.
  - 2) Mellemskolen (fra 10 til 14—15 Aar) i 4 Classer, alle delte, med 162 Börn.
  - 3) Overgangclassen (fra 14 til 15—16 Aar) med 21 Börn.
- 

### Forskolen,

hvis 4 Afdelinger kaldes: 1ste, 2det, 3dje og 4de Hold.  
(Börnenes Alder har været imellem 6—12 Aar.)

#### Christendomskundskab.

1. De vigtigste Fortællinger af den gamle og den ny Pagt fortalte og til Dels gjenfortalte. Smaa lette Psalmer og Vers lærte og sungne.
- 2 A og B. Fortællinger af den ny Pagt, til Dels læste efter paa Skolen i Testamentet. Nogle dertil knyttede Psalmer lærte udenad og sungne.
- 3 A og B. Den gamle Pagt: fra Skabelsen til Saul, fortalt og gjenfortalt. Den ny Pagt: Jesu Barndom og første Undergjerninger. Dertil Psalmer og Sange efter Boisens Samling.

4. Den gamle Pagt: fra Rigets Deling og ud, fortalt og gjenfortalt. Den ny Pagt: fra Jesu sidste Rejse til Jerusalem og Pinsetiden over. Psalmer og Sange hørende hertil efter Boisens Samling.

Dansk.

1. S. Bugge: Det første Skoleaar. For de ældste Börns Vedkommende desuden Joakim Larsens danske Læsebog I fra S. 1—50. Daglige Skriveøvelser.
- 2 A og B. Nørregaard, Agerskov og Ströms danske Læsebog I: hele Bogen indøvet ved Fortælling, Læsning og Samtale. De vigtigste Tale- og Sætningsdele mundtlig indøvede. 4 Stile ugentlig (Afskrift, Dictat og sproglige Øvelser).
- 3 A og B. Agerskov, Nørregaard og Ströms danske Læsebog II. De vigtigste Tale- og Sætningsdele gennemgaaede og indøvede ved Analyse. 2 Stile ugentlig paa Skolen (Dictat, udenad lærte Vers og sproglige Øvelser) og 1 ugentlig Hjemmestil (Afskrift).
4. Agerskov, Nørregaard og Ströms danske Læsebog III. De vigtigste Fortællinger af den nordiske Gudelære fortalte og gjenfortalte. Det vigtigste af Form- og Sætningslæren indøvet saa vel mundtlig som efter B. Bojesens Sproglære. 3 Stile ugentlig (Dictat, Gjenfortælling og sproglige Øvelser).

Regning.

1. Tælling, Tallæsning og Talskrivning. Addition og Subtraction af Tallene indtil 100, mest Hovedregning. Schneekloths Regnebog, 1ste Dels 1ste Afd. S. 1—35.
- 2 A og B. Læsning og Skrivning af 4-zifrede Tal. De 4 Regningsarter indøvede med Tal indtil 1000. Multiplication og Division med 1-zifret Multiplicator og Divisor. Femmers Regnebog I: omtrent 20 Sider. Den lille Tabel.
- 3 A og B. Fortsat Tallæsning og Talskrivning. De 4 Regningsarter med ubenævnte Tal fortsatte, mest Tavlerregning.

Femmers Regnebog I: omtrent 20 Sider. Den lille og den store Tabel. Reductionstallene indøvede.

4. De fire Regningsarter med benævnte Tal. Femmers Regnebog I: omtrent 20 Sider. Den store Tabel.

#### Naturhistorie.

1. Almindelige Anskuelsesøvelser, støttede ved Forevisning af Dyr, Planter, Billeder osv.
- 2 A og B. Huspattedyrene og deres Brug. De mest bekjendte Rovdyr, navnlig de, som findes i de skandinaviske Lande. Dertil enkelte Gnavere og Søpattedyr.
- 3 A og B. Dyr, som ere Gjenstand for Jagt og Fiskeri. Nogle Nytteplanter.
4. De vigtigste af de Dyr, som ere Gjenstand for Jagt og Fiskeri eller paa anden Maade komme i Berøring med Mennesket, saa vel Hvirveldyr som Bløddyr og Leddyr. Fremdeles de mest elementaire Træk af den almindelige Plantelære samt nogle Nytteplanter. Endelig er der gennemgaaet lidt om Jorden, Vandet, Luften og saadanne Naturphænomener, som i Timens Løb let og naturlig kunne indordnes derunder.

#### Geographi.

1. Forberedende Øvelser ved Hjælp af et ophøjet Landskabsbillede og Gjennemgang af det vigtigste af Danmarks Geographi.
- 2 A og B. Danmark med Bilande, Norge og Sverig mundtlig gennemgaaede med Benyttelse af Vægkort og Atlas.
- 3 A og B. Evropa (med Undtagelse af Danmark, Norge og Sverig) gennemgaaet som oven for. Granzows lille Geographi for Almueskolen brugt som Støtte ved Undervisningen.
4. De fremmede Verdensdele gennemgaaede som oven for.

#### Historie.

- 3 A og B. Norges Historie forfra til Unionen samt Unionens Historie fortalt og gjenfortalt.

4. Danmarks Historie fra 1523 til 1814. Af Sverigs Historie: Gustav Adolph, Christine, Carl d. 10ende, Carl d. 12te. Roms Fædrelandshistorie for Borger- og Almueskolen benyttet til Støtte for den mundtlige Fortælling.

Tysk.

- 3 A og B. Schulze und Steinmanns Vorschule zum Kinderschatz: St. 1—18. Listovs tyske Elementarbog: St. 1—8. (Dette Fag først begyndt i December.)
4. Schulze und Steinmanns Vorschule: S. 6—21. Listovs Elementarbog St. 18—33.

---

Mellemskolen,

hvis 4 Afdelinger kaldes 1ste, 2den, 3dje og 4de Mellemklasse.  
(Børnenes Alder har været imellem 10—16 Aar.)

Christendomskundskab.

- 1 A og B. Med Benyttelse af Chr. Møllers Bibelhistorie: Fra Skabelsen til Canaans Erobring. Fortællinger af den ny Pagts Historie væsentlig efter Lucas' Evang. Luthers Catechismus gennemgaaet. En Del Psalmer lærte udenad.
- 2 A og B. Med Benyttelse af Angers Bibelhistorie: Fra Rigets Deling og ud. Lucas' Evang. 18—24 Cap. Luthers Catechismus gennemgaaet. Lidelseshistorien efter Psalmebogen. En Del Psalmer.
- 3 A og B. Apostlernes Gjerninger efter Testamentet fra Cap. 1—14. Balslevs Catechismus: forfra til den første Trosartikel. En Del Psalmer.
- 4 A. Kirkeaaets (gamle) Evangelier lærte, Epistlerne gennemgaaede. Det gamle Testamentes Historie begyndt. Balslevs Catechismus: Daaben og 1ste Trosartikel samt §§ 9—19 gennemgaaede og lærte. En Del Psalmer.
- 4 B. Med Benyttelse af Angers Bibelhistorie: Fra Skabelsen til Rigets Deling (mundtlig og temmelig udførlig gennem-

gaaet). Balslevs Catechismus: Skriftstederne lærte og forklarede forfra til S. 30. En Del Psalmer.

Dansk.

- 1 A og B. Agerskov, Nørregaard og Ströms danske Læsebog IV er for største Delen gjennemlæst. Flere Digte lærte udenad. Ordlæren og nogle Elementer af Sætningslæren ere indøvede. 3 Stile om Maanedens (dels Dictat, dels korte Gjenfortællingsstile).
- 1 B. Som i 1 A; kun 1 ugentlig Dictatstil.
- 2 A og B. Agerskov, Nørregaard og Ströms danske Læsebog V gjennemlæst. En Del Digte lærte udenad. Ordlæren og det væsentligste af Sætningslæren indøvet. 3 Stile om Maanedens (for største Delen Gjenfortælling).
- 3 A. Agerskov, Nørregaard og Ströms Læsebog VI er for største Delen gjennemlæst. En Del Digte lærte udenad. Ord- og Sætningslæren indøvede. Den græske Gudelære efter Dorph. Hver anden Uge en Hjemmestil (Gjenfortælling og lette fri Stile).
- 3 B. Græsk-romersk Gudelære af Dorph (med mundtlig Tilfortælling) læst og repeteret. Øvelser i Analyse og Oplæsning. Adskillige Digte af den nyere Literatur lærte udenad. En ugentlig Stil af gjengivende eller skildrende Indhold.
- 4 A. Hammerichs Læsestykker: 4de og 5te Afsnit læste og forklarede. Den nordiske Gudelære gjennemgaaet og fortalt med Dorphs Omrids til Grundlag. Ord- og Sætningslæren grundig indøvede. Hver anden Uge en Hjemmestil af fortællende eller beskrivende Indhold.
- 4 B. Dorphs Omrids af den nordiske Gudelære (med Tilforklaringer) læst og repeteret. Sagatiden og Christendommens Indførelse mundtlig gjennemgaaede. Øvelser i Analyse og Oplæsning. Adskillige Digte af Hammerichs Læsestykker lærte udenad; desuden Digte eller Prosa-

stykker efter Elevernes eget Valg lærte til Øvelse i Fremsigelse. Stil som i 4 A.

### Historie.

- 1 A og B. Med Benyttelse af Bohrs forb. Lærebog i Verdenshistorien, 1ste Afsnit: Oldtidens Historie indtil Graccherne.
- 2 A. Bohrs forb. Lærebog, 1ste og 2det Afsnit: Fra Graccherne til Korstogene (incl.). Enkelte Sange læste og lærte efter Nutzhorn og Schröders hist. Sangbog.
- 2 B. Samme Lærebøger: Fra Graccherne indtil Mongolerne.
- 3 A. Englands Historie fra 449—1483, Tysklands fra 1273—1493. Constantinopels Fald. Nordens Historie indtil 1397. Til Lectielæsning er benyttet: Bohrs forb. Lærebog II og Blochs Nordens Historie.
- 3 B. Efter samme Lærebøger: Fra Korstogene og ud. Nordens Historie indtil 1523.
- 4 A og B. Blochs Lærebog i Verdenshist. II: Fra Reformationen til den franske Revolution. Blochs Nordens Historie: Oldenborgerne til Christian d. 5te.

### Geographi.

- 1 A og B. Efter Granzows mindre Geographi: Evropa til Frankrig.
- 2 A. Efter Erslevs Geographi Nr. 3: Evropa fra Frankrig samt Asien. Repeteret forrige Aars Pensum.
- 2 B. Erslevs Geographi Nr. 3: Evropa fra Schweiz, Asien.
- 3 A og B. Samme Bog: Afrika, Amerika og Avstralien. Forrige Aars Pensum repeteret.
- 4 A. Samme Bog: Evropa samt kortfattet Repetition af de fremmede Verdensdele.
- 4 B. Samme Bog: Hovedtrækkene af den matematiske Geographi gennemgaaede. Danmark udførlig. Evropa repeteret.



## Naturhistorie

(med Sahlertz' Vejledning i Naturhistorie som Grundlag).

- 1 A og B. Pattedyr og Skovfugle.
- 2 A og B. Jord- og Vandfugle samt de koldblodige Hvirvel-  
dyr.
- 3 A og B. Leddyr. Efter Ströms Botanik: Den almindelige  
Plantebeskrivelse samt nogle af de mest ejendommelige  
Familier.
- 4 A og B. Bløddyr. Ströms Botanik: Systemet.

## Regning.

- 1 A og B. Hovedregning: Femmers Regnebog I S. 64—94.  
Tavleregning: Multiplication og Division med benævnte  
Tal. Tabel.
- 2 A og B. Samme Bog S. 94 og ud. Multiplication og Divi-  
sion med benævnte Tal, dels Hoved-, dels Tavleregning.  
Delelighedsreglerne indøvede. Tabel.
- 3 A og B. Hovedregning: Femmers Regnebog II S. 1—25  
(de 4 Regningsarter i Brøk); desuden Tavleregning.  
Decimalbrøk læst og skrevet. Tabel.
- 4 A og B. Samme Bog: omtrent 30 Sider (Reguladetri i  
Brøk, omvendt og sammensat, dels Tavle-, dels Hoved-  
regning). De 4 Regningsarter med Decimalbrøk. Tabel.

## Tysk.

- 1 A og B. Listovs Elementarbog: St. 33—41. Schulze und  
Steinmanns Vorschule: 20—30 Historier og Vers læste  
og oversatte. Enkelte Stile skrevne paa Skolen.
- 2 A og B. Lærebog i Tysk I (trykt som Manuscript): St. 25  
—70. Schulze und Steinmanns Vorschule: 24—28 Hi-  
storier læste og oversatte. Kapers tyske Sproglære:  
Formlæren til Pronominerne. Stil hver anden Uge.
- 3 A og B. Lærebog i Tysk II (tr. som Manuscr.): St. 1—34.  
Schulze und Steinmanns Kinderschatz II: 17—18 Historier  
og Vers læste og oversatte. Hjorts lille Sproglære: Form-  
læren til Adverbierne. Stil hver anden Uge.

- 4 A. Lærebog i Tysk II: hele Bogen. Kinderschatz II: 34 Sider. Hjorts Sproglære: Formlæren repeteret; 1ste Hovedstykke af Syntaxen. Stil hver anden Uge.
- 4 B. Lærebog i Tysk: St. 1—43. Kinderschatz II: 12 Historier læste og oversatte. Hjorts lille Sproglære: fra Verberne til 3dje Hovedstykke i Syntaxen. Stil hver anden Uge.

## Fransk.

- 1 A og B. Plötz' Syllabaire français: S. 1—52 og enkelte Smaafortællinger.
- 2 A og B. Plötz' Syllabaire: Sidste Halvdel af Bogen. Rocherolles: Les secondes lectures enfantines: omtrent 43 Sider, hvoraf en Del udenad. Regelmæssige Verber indøvede. Stil hver anden Uge.
- 3 A. Rocherolles: S. 65—143 læst og oversat. Michelsens Stiløvelser I: St. 1—16. Jungs Grammatik: Verberne og Hunkjönsdannelsen. Stil hver anden Uge.
- 3 B. Rocherolles: læst og oversat 56 Sider. Michelsens Stiløvelser I: St. 1—25. Grammatik og Stil som i 3 A.
- 4 A. Jungs Læsebog I: S. 33—40, 94—150 (repeteret S. 121—150). Tre franske Noveller ved Michelsen S. 1—76 (repeteret S. 1—56). Michelsens Stiløvelser I: St. 28—80 dels mundtlig, dels skriftlig (repeteret 28—60). Jungs Grammatik: Formlæren undtagen Verberne.
- 4 B. Ginette af Mlle de Martignat: 230 Sider. Arlauds fr. Stiløvelser: St. 1—23 dels mundtlig, dels skriftlig. Garrigues Grammatik: Formlæren. Enkelte Dele af Syntaxen mundtlig.

## Engelsk.

- 3 A og B. Listovs Ledetraad I: hele Bogen.
- 4 A og B. H. Skrams Læsebog I: 52 Sider. Af de tilsvarende Stiløvelser de med smaa Bogstaver trykte Stykker til Øvelse 11. Nogle af de første Øvelser læste og skrevne.
-

## Mathematik.

Arithmetik: de 4 Regningsarter i hele og brudne Tal; Ligningen med 1 ubekjendt. Geometri: Vinklers Beregning og parallelle Linjer.

## Fransk.

Feuillet: Le roman d'un jeune homme pauvre: læst og oversat hele Bogen. Desuden 100 Sider af Daudet: Le petit Chose. Arlauds Stiløvelser: S. 40—59. Laboulaye: Marina, oversat 16 Sider fra Dansk uden Forberedelse. Efter Sicks Grammatik lært, hvad der svarer til det i Stiløvelserne lærte. 18 Stile (Dictat eller Oversættelse fra Dansk).

## Engelsk.

H. Skrams Læsebog I: S. 65—76; af Læsebog II omtrent 100 Sider, hvoraf en Del cursorisk. H. Skrams Stiløvelser: S. 23—41. 20 meget smaa Stile.

## Tysk.

Lærebog i Tysk, trykt som Manuscript, 1ste Del, 55 Sider; i Schulze und Steinmanns Kinderschatz II de tilsvarende Historier. 20 Stile.

---

Skrivningen, Tegningen og Gymnastiken have hovedsagelig været ledede paa samme Maade som tidligere. Sangundervisningen er i Aar bleven ledet af Hr. Operarepetiteur Rung, og for den kvindelige Haandgjernings Vedkommende er i Forskolens 4 Hold samt i Overgangsclassen delvis indført den i Schweiz brugelige Methode, der blev omtalt i sidste Aars Program.

---

### Overgangsklassen.

(Alderen har i Aar været imellem 14—17 Aar.)

Christendomskundskab (1880—1882).

Det gamle Testaments Historie. Johannes' Evangelium gjennemgaaet. Balslevs Catechismus gjennemgaaet (1ste Afsnit Loven repeteret), foruden spredte Stykker af det ny Testamente, særlig Aarets Evangelier og Epistler.

Dansk.

Literaturhistorie: Midalderen og Reformationstiden. Øvelser i Analyse. Andet Afsnit af Dorphs «Digtarterne» gjennemgaaet og indøvet. Øvelser i Ordsprogsforklaring. Frit valgte Digte af den nyere lyriske Literatur lærte udenad. Stil hver anden Uge af skildrende Indhold eller Oversættelser fra Fransk.

Historie.

Verdenshistorie. Fra Midten af det 18de Hundrebaar til vore Dage; Tiden efter 1814 meget kortfattet. En almindelig Oversigt over de vigtigste verdenshistoriske Begivenheder vedligeholdet og indøvet. Danmarks Historie fra 1660 til vore Dage. V. A. Blochs Lærebøger og H. Skrams verdenshist. Oversigt ere benyttede.

Geographi.

Grundtrækkene af den fysiske Geographi efter mundtlig Fremstilling.

Naturhistorie.

Sahlertz' Vejledning: Systemet gjennemgaaet ved Hjælp af enkelte Exempler tilligemed de vigtigste Bygningsforhold og Livsytringer. Strøms Plantelære: Enkimbladede Blomsterplanter og Lönbplanter.

Skolens naturhistoriske Samling er i Aarets Løb bleven forøget med:

Venstre Bagfod af et Faar, skeletteret af Universitetsp. Sahlertz.  
 En Gjerdesmutte } Dyrene skaffede af Cand. phil. Mortensen.  
 En Graaspurv }  
 En Sidensvands, givet af Frk. Helga Nielsen.  
 En Skade, givet af Cand. pharm. Pirtzel.  
 En Skovsneppe, givet af Frk. V. Brun.  
 En Fjæsing i Spiritus, givet af Margrethe Thiele.  
 En Flodlampret i Spiritus, givet af Elna Larsen.  
 Et Rokkeæg, givet af Bolette Blædel.  
 To Exemplarer af Kartoffelbillen (Chrysometa }  
     decemlineata), } givne af Frk. Frimodt.  
 Vespa vulgaris i Spiritus og }  
 Larver og Pupper af samme. }  
 Biværk, givet af Frk. V. Brun.  
 En Kasse med chinesiske Insecter, givet af Ingeborg Brahe.  
 En Guldsmed i Spiritus }  
 Et Blad med Galæbler } givne af Frk. Valentin.  
 Et stort Sneglelaag (Trochus sp.) }  
 En Spondylus gæderopus.  
 Frugter af Cacaotræ og Sagopalme, givne af Frk. Baagøe.  
 Blad af en Dværgpalme fra Mentona, givet af Johanne Gjessing.

Endvidere har Skolen endnu at takke for følgende Gaver:  
 Mallings «Store og gode Handlinger» fra Marie Teisen, og 2  
 store Vægkort fra Hr. Boghandler Charles Guldberg.

---

Ved Skoleaarets Slutning ville følgende Lærere forlade Skolen: Hr. stud. theol. Boisen, Lærer i Historie siden Juni 1879, Frk. Theodora Rosen, Lærerinde i Historie og Engelsk samt Classelærerinde siden Maj 1880, Frk. Gesina Trojel, Lærerinde i Geographi samt Classelærerinde i Forskolen siden November 1879, og Frk. Elisabeth Jacobsen, Hjælpelærerinde i Forskolen siden Pinse 1880. Dem alle bringe vi vor Tak for den Interesse og Troskab, hvormed de have virket her, de sidste navnlig for den Kjærlighed og Omhu, de som Classelærerinder have vist de Börn, der særlig vare dem betroede.

---

## Udsigt over det ny Skoleaar.

1882—83.

---

Som det paa Programmets første Side er antydet, vil fra det ny Skoleaars Begyndelse Forstanderskabet for Barneskolen alene være i Hænderne paa de examinerede Institutbestyrerinder, Frkne H. Skram og K. Lönborg, idet jeg mere og mere nødsages til at lægge Beslag paa Frk. Gerdtzens Medhjælp ved Bestyrelsen af den hele Virksomhed. I Forbindelse hermed vil den Overgang, der fandt Sted fra 4de til 5te Classe falde bort og hermed de særlige Benævnelser »For og Mellemskolen«, og saa vidt mulig (over uforudsete Forandringer kan ingen være Herre) ville Classelærerinderne følge op med deres Elever hele Skolen igjennem.

Endvidere ville vi gjøre opmærksom paa, at naar Matematik i Overgangsclassen er optagen med 4 Timer ugl., har dette sin Grund i, at vi i det hele tro det rigtigt at sigte paa en almindelig Afgangsexamen, der kan tages en to Aar efter Afslutningen af Barneskolens Undervisning. Af mange Grunde, som vi ikke her ville dvæle ved, maa det sikkert anses for hensigtsmæssigt at underkaste sig en saadan Examen for de unge Piger, der senere tænke paa at erhverve sig deres Brød som Privat- eller Almue lærerinder eller slaa ind paa en af de mange andre Veje, den «almindelige Forberedelsesexamen» aabner Adgang til (se »Fortsættelsesclasserne« Pag. 4). Som det der er sagt, er det ikke vor Hensigt at opfordre enhver til at underkaste sig denne Examen, men derimod vel at anbefale den i mange Tilfælde som f. Ex. for den meget

unge tilkommende Privatlærerinde, for hvem Undervisningen ad denne Vej vistnok maa siges at være lagt naturligere til rette end ad de almindelige Lærerindecurser, hvor Læsningen tænkes optagen i en noget senere Alder, og til hvis højere Afdelinger hun saa kunde slutte sig efter sin bestaaede Examen. Ved Udgangen af Overgangsslassen (9ende Classe) vil der altsaa for dem, der ønske en videre Uddannelse, i Fremtiden blive Valg at gjøre mellem 1) de almindelige Fortsættelsesclasser (10ende og 11te Classe), 2) Examensclasserne og 3) Eftermiddagsundervisningen for Privat- eller Statsskolelærerinder, Examensclasserne særlig for dem, der ønske at sikre sig Adgang til i Fremtiden at kunne overtage et hvilket som helst for Kvinden tilgængeligt Livserhverv, naar saadant kunde blive nødvendigt eller ønskeligt.

Endnu ville vi kun til Slutning gjøre opmærksom paa, at da der ved Overflytningen af Comtesse Moltkes Skole i den ny Bygning (Linnésgade 8) vil blive inddraget flere af hendes tidligere Localer til vor Skole, vil dette medføre et saa betydeligt Haandværkerarbejde, at det rimeligvis vil have til Følge, at vi i Aar maa forlænge Sommerferien til 6 Uger, i det mindste for enkelte Classers Vedkommende. Herom ville Hjemmene blive underrettede enten ved Sommerferiens Begyndelse eller i betimelig Tid i selve Ferien gennem Aviserne.

N. Zahle.

---

#### Iste Classe, Frk. A. Pirtzel,

undervises i Bibelhistorie, Dansk (Læsning og Skrivning), Forstandsøvelser (deri lidt Naturhistorie og Geographi), Regning, Haandarbejde og Legemøvelser af Frkne Lönborg og Pirtzel med Frkne Abelsted, Frimodt og Ploug til Hjælpere.

Bøger\*): *S. Bugge: Det første Skoleaar.*

---

\*) De med stærkere Tryk udhævede Bøger ere ny i de forskjellige Classer.

**2den Classe A.** Frk. Ch. Hedemann.

Bibelhistorie.	Frk. Jahn . . . . .	2	Timer.
Dansk.	Frk. Hedemann og Frimodt . . . . .	10	—
Geographi og Naturhistorie.	} Frk. Oppermann . . . . .	4	—
Regning.			
Skrivning.	Frk. Stremme . . . . .	2	—
Haandarbejde.	Frk. Nielsen . . . . .	5	—
Legemsøvelser	. . . . .	3	—

Bøger: *Det ny Testament.* Joakim Larsens danske Læsebog  
1ste D. *Hohlenbergs Sangbog for Börn.* *Erslevs Danmarks og Skandinaviens Kort.* *Granzows lille Geographi for Almueskoler.* *Femmers Regnebog, 1ste D.* *Carlsens Tabel.*

**2den Classe B. \*)** Frk. M. Frimodt.

Bibelhistorie.	Frk. Lönborg . . . . .	2	Timer.
Dansk.	Frk. Molbech . . . . .	10	—
Geographi og Naturhistorie.	} Fru Meyer . . . . .	4	—
Regning.			
Skrivning.	Frk. Pirtzel . . . . .	2	—
Haandarbejde.	Frk. Frimodt . . . . .	5	—
Legemsøvelser	. . . . .	3	—

Bøger som i 2den Classe A.

**3dje Classe A.** Frk. Ch. Hedemann.

Bibelhistorie.	Frk. Lund . . . . .	2	Timer.
Dansk.	Frk. Lönborg og Nielsen . . . . .	8	—
Historie.	Frk. H. Skram . . . . .	4	—
Geographi.	Frk. Brun . . . . .	2	—
Naturhistorie.	Hr. pract. Læge V. Meyer og Frk. Brun	2	—
Regning.	Frk. Hedemann . . . . .	3	—
Skrivning.	Frk. Stremme . . . . .	2	—
Tysk (med Indskrænkning af andre Fag fra December 4 Gange ugentlig).			
Haandarbejde.	Frk. Hedemann . . . . .	4	—
Legemsøvelser	. . . . .	3	—

\*) dannes først efter Sommerferien.



Bøger: Det ny Testament. *Christen Møllers Bibelhistorie. Boisens bibelhist. Psalmer og Sange. Dansk Læsebog af Agerskov, Nørregaard og Ström, 2den D. Granzows lille Geographi for Almueskoler. Erslevs Europas Kort. Femmers Regnebog, 1ste Del. Carlsens Tabel. Lærebog i Tysk, trykt som Manuscript I. Schulze und Steinmanns Vorschule zum Kinderschatz, II Lesebüchlein.*

### 3dje Classe B. Frk. V. Brun.

Bibelhistorie. Frk. Brun . . . . .	2	Timer.
Dansk. Frk. Nielsen . . . . .	8	—
Historie. Frk. Møller . . . . .	4	—
Geographi og } Naturhistorie. } Frk. Brun . . . . .	4	—
Regning. Frk. Lemming . . . . .	3	—
Skrivning. Frk. Hedemann . . . . .	2	—
Tysk (fra Dec. [se 3dje Hold A]).		
Haandarbejde. Frkne Lönborg og Brun . . . . .	4	—
Legemøvelser . . . . .	3	—

Bøger som i 3dje Classe A.

### 4de Classe A. Frk. J. Molbech.

Bibelhistorie. Frk. Lönborg . . . . .	2	Timer.
Dansk. Frk. Hedemann . . . . .	6	—
Historie. Frk. Kjær . . . . .	4	—
Geographi. Frk. Jahn . . . . .	2	—
Naturhistorie. Fru Meyer . . . . .	2	—
Regning. Frk. Hansen . . . . .	2	—
Skrivning. Frk. Holders . . . . .	2	—
Tysk. Frk. Brun . . . . .	3	—
Haandarbejde. Frkne Lemming og Molbech . . . . .	4	—
Legemøvelser . . . . .	3	—

Bøger: Det ny Testament. *Christen Møllers Bibelhistorie. Boisens Psalmer og Sange. Dansk Læsebog af Agerskov, Nørregaard og Ström, 3dje D. Boisens danske Viser og Vers. Roms Fædrelands-historie for Borger- og Almueskolen. Granzows lille Geographi for Almueskoler. Erslevs enkelte Kort over de fremmede Verdensdele. Femmers Regnebog, 1ste D. Carlsens Tabel. Listovs tyske Elementar-bog. Schulze und Steinmanns Lesebüchlein.*

### 4de Classe B. Frk. M. Nielsen.

Bibelhistorie. Frk. Lund . . . . .	2	Timer.
Dansk. Frkne Lönborg og Nielsen . . . . .	6	—

Historie. Frk. Petersen . . . . .	4	Timer.
Geographi. Frk. Jahn . . . . .	2	—
Naturhistorie. Fru Meyer . . . . .	2	—
Regning. Frk. Kjær . . . . .	2	—
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	2	—
Tysk. Frk. Lemming . . . . .	3	—
Haandarbejde. Frkne Pirtzel og Molbech . . . . .	4	—
Legemøvelser . . . . .	3	—

Bøger som i 4de Classe A.

### 5te Classe A. Frk. J. Lemming.

Christendomskundskab. Frk. Lönborg . . . . .	2	Timer.
Dansk. Frk. Lund . . . . .	4	—
Historie. Frk. H. Skram . . . . .	3	—
Geographi. Frk. Oppermann . . . . .	2	—
Naturhistorie. Hr. Stud. med. Clod Hansen . . . . .	2	—
Regning. Frk. Lemming . . . . .	2	—
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	1	—
Tegning. Frk. L. Sarauw . . . . .	2	—
Tysk. Frk. Lemming . . . . .	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	—
Fransk. Frk. Gerdtzen . . . . .	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	—
Haandarbejde. Frk. Lemming . . . . .	4	—
Sang. Frk. Bornemann . . . . .	1	—

Bøger: Det ny Testament. Christen Møllers Bibelhistorie. *Luthers lille Catechismus*. Boises Psalmer og Sange. *Roskilde Convents Psalmebog med Tillæg*. *Dansk Læsebog af Agerskov, Nørregaard og Ström, 4de Del*. B. Bojesens danske Sproglære. *Bohrs forberedende Lærebog i Oldtidens Historie*. *Erslevs samlede historiske Atlas, indb.* Granzows lille Geographi for Almueskoler. *Erslevs større Atlas*. *Vejledning ved den første Undervisning i Naturhistorien af Sahlertz, nyeste Udg.* Femmers Regnebog, 1ste D. Carlsens Tabel. Schulze und Steinmanns Lesebüchlein. Listovs tyske Elementarbog. *Plötz' Syllabaire français*. Gebauer: *Nye Börnesange*. *Rungs Lærebog i Sang, 2det Cursus*.

### 5te Classe B. Frk. A. Holst.

Christendomskundskab. Frk. Jahn . . . . .	2	Timer.
Dansk. Hr. Prof. Rasmussen og Frk. Lönborg . . . . .	4	—
Historie. Frk. Petersen . . . . .	3	—
Geographi. Frk. Jahn . . . . .	2	—
Naturhistorie. Hr. cand. phil. Mortensen . . . . .	2	—
Regning. Frk. Lemming . . . . .	2	—
Skrivning. Frk. Holders . . . . .	1	—

Tegning. Fru Brynjúlfson . . . . .	2 Timer.
Tysk. Frk. Baagøe . . . . .	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
Fransk. Frk. Holst . . . . .	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
Haandarbejde. Frkne Lönborg og Holst . . . . .	4 —
Sang. Frk. Bornemann . . . . .	1 —

Bøger som i 5te Classe A.

**6te Classe A.** Frk. K. Kjær.

Christendomskundskab. Frk. Lund . . . . .	2 Timer.
Dansk. Hr. cand. mag. Larsen . . . . .	3 —
Historie. Frkne Skram og Petersen . . . . .	4 —
Geographi. Frk. Oppermann . . . . .	2 —
Naturhistorie. Hr. Adjunct Jungersen . . . . .	2 —
Regning. Frk. Hansen . . . . .	2 —
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	1 —
Tegning. Frk. L. Sarauw . . . . .	2 —
Tysk. Frk. Baagøe . . . . .	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
Fransk. Frk. Gerdtzen . . . . .	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
Haandarbejde. Frk. Lynge . . . . .	4 —
Sang. Hr. Operarepetiteur Rung . . . . .	2 —

Bøger: Det ny Testament. Christen Møllers Bibelhistorie. Luthers lille Catechismus. Boisens Psalmer og Sange. Psalmebogen med Tillæg. *Dansk Læsebog af Agerskov, Nørregaard og Ström, 5te D.* H. V. Rasmussen: *Fortællende Digte af Livet i Danmark.* B. Bojesens danske Sproglære. Bohrs forberedende Lærebog i Oldtidens Historie. Bohrs forberedende Lærebog i Middelalderens Historie. Erslevs samlede historiske Atlas. Granzows mindre Lærebog i Geographi for Borger- og Pigeskoler. Erslevs større Atlas. Sahlertz' Vejledning i Naturhistorie. Femmers Regnebog, 1ste D. Carlsens Tabel. Plötz' Syllabaire français. *Rocherolles: Les secondes lectures enfantines med Ordhjælp af Barué.* Lærebog i Tysk, trykt som Manuscript, 1ste D. *Kapers Læsebog for Mellemlærerne. Kapers tyske Sproglære.* H. Rung: *12 tostemmige Sange.* H. Rungs Lærebog i Sang, 4de Cursus.

**6te Classe B.** Frk. M. Baagøe.

Christendomskundskab. Frk. Lund . . . . .	2 Timer.
Dansk. Frk. Lund . . . . .	3 —
Historie. Frkne H. Skram og Kjær . . . . .	4 —
Geographi. Frk. Jahn . . . . .	2 —
Naturhistorie. Hr. cand. phil. Mortensen . . . . .	2 —
Regning. Frk. Kjær . . . . .	2 —
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	1 —

Tegning. Fru Brynjúlfson . . . . .	2 Timer.
Tysk. Frk. Baagøe . . . . .	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
Fransk. Frk. Engelhardt . . . . .	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
Haandarbejde. Frk. Ravn . . . . .	4 —
Sang. Hr. Operarepetiteur Rung . . . . .	2 —

Bøger som i 6te Classe A.

### 7ende Classe A. Frk. A. Petersen.

Christendomskundskab. Frk. Lund . . . . .	2 Timer.
Dansk. Hr. cand. mag. Larsen . . . . .	3 —
Historie. Frkne H. Skram og Petersen . . . . .	4 —
Geographi. Frk. Oppermann . . . . .	2 —
Naturhistorie. Hr. Adjunct Jungersen . . . . .	2 —
Regning. Frk. Hansen . . . . .	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	1 —
Tegning. Frk. L. Sarauw . . . . .	2 —
Tysk. Frk. Baagøe . . . . .	2 —
Fransk. Frk. Gerdtzen . . . . .	4 —
Engelsk. Frk. Kjær . . . . .	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
Haandarbejde. Frk. Ravn . . . . .	3 —
Sang. Hr. Operarepetiteur Rung . . . . .	2 —

Bøger: Det ny Testament. Angers Udtog af den bibelske Historie for højere Borgerskoler o. s. v. *Balslevs Catechismus*. Boisens Psalmer og Sange. Psalmebogen med Tillæg. *Dansk Læsebog af Agerskov, Nørregaard og Strøm, 6te D.* B. Böjesens danske Sproglære. *Dorpha græske Gudelære*. Bohrs forberedende Lærebog i Middelalderens Historie. Erslevs samlede historiske Atlas. *V. A. Blochs Lærebog i Nordens Historie*. Nutzhorn og Schrøders historiske Sange. Erslevs Geographi Nr. 3. Erslevs større Atlas. Sahlertz' Vejledning i Naturhistorien. *Ströms Begyndelsesgrundene af Plantelæren*. *Femmers Regnebog, 2den D.* Carlsens Tabel. Rocherolles: Les secondes lectures enfantines med *Ordhjælp af Baruël*. *Jungs franske Stiløvelser*. *Jungs franske Grammatik*. Lærebog i Tysk, trykt som Manuscript, 1ste og 2den D. Kapers tyske Sproglære. *Kapers tyske Læsebog for Mellemclasserne*. *Listovs Ledetraad i Engelsk, 1ste og 2den Afd.* *H. Rung: 12 tostemmige Sange*. *H. Rungs Lærebog i Sang, 4de Coursus*.

### 7ende Classe B. Frk. A. Petersen.

Christendomskundskab. Frk. Petersen . . . . .	2 Timer.
Dansk. Hr. Prof. Rasmussen og Frk. H. Skram . . . . .	4 —
Historie. } Hr. cand jur. Weidemann . . . . .	5 —
Geographi. }	

Naturhistorie. Hr. stud. med. Clod Hansen . . . . .	2	Timer.
Regning. Frk. Hansen . . . . .	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	—
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	1	—
Tegning. Fru Brynjúlfson . . . . .	2	—
Tysk. Frk. Baagøe . . . . .	2	—
Fransk. Frk. Lind . . . . .	4	—
Engelsk. Frk. Jahn . . . . .	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	—
Haandarbejde. Frk. Lynge . . . . .	3	—
Sang. Hr. Operarepetiteur Rung . . . . .	2	—

Bøger som i 7ende Classe A.

### 8ude Classe A. Frk. K. Kjær.

Christendomskundskab. Hr. Pastor Fenger . . . . .	2	Timer.
Dansk. Hr. cand. mag. Larsen . . . . .	3	—
Historie. Frk. H. Skram . . . . .	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	—
Geographi. Frk. Oppermann . . . . .	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	—
Naturhistorie. Hr. Universitetspedel Sahlertz . . . . .	2	—
Regning. Frk. Hansen . . . . .	2	—
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	1	—
Tegning. Frk. L. Sarauw . . . . .	2	—
Tysk. Frk. Baagøe . . . . .	2	—
Fransk. Frk. Lind . . . . .	4	—
Engelsk. Frk. Kjær . . . . .	3	—
Haandarbejde. Frk. Ravn . . . . .	3	—
Sang. Hr. Operarepetiteur Rung . . . . .	2	—

Bøger: Det ny Testament. Angers Udtog af den bibelske Historie for højere Borgerskoler o. s. v. Balslevs Catechismus. Boisens Psalmer og Sange. Psalmebogen med Tillæg. *Hammerichs danske og norske Læsestykker*. E. Bøjesens Sproglære. *Dorphs nordiske Gudelære*. V. A. Blochs *Lærebog i Historien for Realskoler*, 2den D. *Erslevs historiske Kort til den nyere Tid*. Nutzhorn og Schrodgers hist. Sange. Erslevs Geographi Nr. 3. Erslevs større Atlas. Sahlertz' Vejledning i Naturhistorien. Strøms Begyndelsesgrundene af Plantelæren. Femmers Regnebog, 2den D. Carlsens Tabel. Lærebog i Tysk, trykt som Manuscript, 2den D. Schulze und Steinmanns *Kinderschatz*, 2den D. *Die vierzehn Nothhelfer von Riehl*. Hjorts lille Sproglære ved Kaper. *Rosa af Mme de Pressensé med Glossarium af Larpent*. Jungs franske Grammatik. Michelsens franske Stiløvelser, 1ste D. Listovs engelske Ledetraad, 2den Afd. H. Skrams *engelske Læsebog*, 1ste Del med tilsvarende Stiløvelser. H. Rung: *12 tostemmige Sange*. H. Rungs *Lærebog i Sang, Ade Cursus*.

### 8ude Classe B. Frk. E. Hansen.

Christendomskundskab. Hr. Pastor Fenger . . . . .	2	Timer.
---	---	--------

Dansk. Hr. Professor Rasmussen . . . . .	3	Timer.
Historie. Frkne Petersen og H. Skram . . . . .	3 $\frac{1}{2}$	—
Geographi. Frk. Oppermann . . . . .	1 $\frac{1}{2}$	—
Naturhistorie. Hr. cand. phil. Mortensen . . . . .	2	—
Regning. Frk. Hansen . . . . .	2	—
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	1	—
Tegning. Fru Brynjúlfson . . . . .	2	—
Tysk. Frk. Baagøe . . . . .	2	—
Fransk. Frk. Engelhardt . . . . .	4	—
Engelsk. Frk. Kjær . . . . .	3	—
Haandarbejde. Frk. Lyngø . . . . .	3	—
Sang. Hr. Operarepetiteur Rung . . . . .	2	—

Bøger som i 8de Classe A.

**9ende Classe eller Overgangsclassen.** Frk. E. Jahn.

Christendomskundskab. N. Zahle . . . . .	2	Timer.
Dansk. Hr. cand. mag. Larsen . . . . .	3	—
Historie. Frk. H. Skram . . . . .	4	—
Naturhistorie. Frk. V. Sarauw . . . . .	2	—
Mathematik. Hr. cand. polyt. Lehmann . . . . .	4	—
Skrivning. Frk. Stremme . . . . .	1	—
Tysk. Frk. L. Hjort . . . . .	2	—
Fransk. Hr. Sproglærer Michelsen . . . . .	4	—
Engelsk. Frk. E. Skram . . . . .	3	—
Tegning (geom.). Frk. L. Sarauw . . . . .	1	—
Haandarbejde. Frk. Unna . . . . .	3	—
Sang. Hr. Operarepetiteur Rung . . . . .	2	—

Bøger: Det ny Testament. Balslevs Catechismus. Boisens Psalmer og Sange. Psalmebogen med Tillæg. Hammerichs danske og norske Læsestykker. *Dorphs Udsigt over Digtarterne*. E. Böjesens Sproglære. V. A. Blochs Lærebog i Historien for Realskoler, 2den D. Erslevs samlede historiske Atlas. *H. Skram: Verdenshistorisk Oversigt*. Nutzhorn og Schrøders hist. Sange. Sahlertz' Vejledning i Naturhistorien. Ströms Begyndelsesgrundene af Plantelæren. *Colomba af Mérimée med Gloser af Baruël og Michelsen*. *Michelsens franske Stiløvelser*, 2den D. Jungs franske Grammatik. H. Skrams engelske Lærebog, 1ste og 2den D. H. Skrams Stiløvelser, 1ste D. *Webster's Pronouncing Dictionary by Worcester, Walker, Johnson (60 Øre)*. Hjorts lille Sproglære ved Kaper. *Simonsen og Kapers tyske Læsebog for de højere Classer*. *H. Rungs Lærebog i Sang, 4de Cursus*. *H. Rung: 12 tostenmige Sange*.

Gymnastiken ledes af Frk. A. Hjort med Hjælp af flere Lærerinder. De 4 yngste Classer have daglig  $\frac{1}{2}$  Time Gymnastik, de øvrige i Gjennemsnit 3—4 Timer ugentlig, vexelvis tagne fra de forskjellige Fag. Til denne Undervisning udfordres for de øverste Classers Vedkommende et Par Lærreds Gymnastiksko; tillige anbefales en særlig Gymnastikdragt, hvorefter Aftale bedes gjort med Frk. Hjort.

### Almindelig Oversigt over Timefordelingen.

	1ste Cl.	2den Cl.	3dje Cl.	4de Cl.	5te Cl.	6te Cl.	7ende Cl.	8nde Cl.	9ende Cl.
Christendomskundskab ..	2	2	2	2	2	2	2	2	2
Dansk .....	10 <sup>1)</sup>	10	8	6	4	3	3	3	3
Historie og Geographi ..	"	2	6	6	5	6	6	5	4
Naturhistorie .....	"	2	2	2	2	2	2	2	2
Regning og Mathematik.	3	4	3	2	2	2	1 $\frac{1}{2}$	2	4
Skrivning .....	"	2	2	2	1	1	1	1	1
Tegning .....	"	"	"	"	2	2	2	2	1
Tysk .....	"	"	2)	3	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2	2	2
Fransk .....	"	"	"	"	4 $\frac{1}{2}$	4 $\frac{1}{2}$	4	4	4
Engelsk .....	"	"	"	"	"	"	2 $\frac{1}{2}$	3	3
Haandarbejde .....	6	5	4	4	4	4	3	3	3
Legemøvelser <sup>3)</sup> .....	3	3	3	3	4 <sup>4)</sup>	"	"	"	"
Sang .....	"	"	"	"	1	2	2	2	2
	24	30	30	30	30	31	31	31	31

1) Deri Forstandsmøvelser og Retskrivning.

2) Fra December 4 Gange ugentlig.

3) Fordelte i halve Timer.

4) se oven for.

Skolebetalingen er siden September 1877 for ny tiltrædende Elever:

1ste Classe .....	6 Kr.
2den —	} .....
3dje —	
4de —	

5te Classe . . . . .	12 Kr.
6te — . . . . .	13 —
7ende — . . . . .	14 —
8nde — . . . . .	15 —
9ende eller Overgangsclassen .	16 —

med 2 Kroners Afslag for 2 Søstre, 5 for 3 o. s. v.

Brændepenge: 4 Kr. aarlig for alle Skolens Børn.

Angaaende Ferier, Udmeldelser og Sygdomme henvises til medfølgende «Bestemmelser», hvorom de fleste Pigeskoler ere blevne enige.

Det ny Skoleaar begynder Tirsdagen den 6te Juni Kl. 10; de nye Elever prøves Lördagen d. 3dje Kl. 9.

N. Zahle og Frk. Gerdtzen træffes i Reglen hver **Skoledag** 12—1, Lördag undtagen; Frk. Skram Mandag, Torsdag og Fredag 2<sup>1/2</sup>—3<sup>1/4</sup> paa Skolen og desuden Tirsdag 4—6 i sit Hjem; Frk. Lönborg Mandag, Onsdag og Lördag 2—3.



# N. Zahles Skole.

## C.

### Fortsættelsesclasserne.

Forstanderinde: Frk. H. Skram.

October 1881—Maj 1882.

---

Fortsættelsesclasserne have i Vinteren 1881—82 omfattet to Afdelinger, 10ende og 11te Hold, af hvilke 10ende i Historie og Fransk har været delt i A og B. Elevernes Antal har været 56, hvoraf nogle have deltaget i alle Fag, andre i ét eller flere enkelte. Undervisningsfagene have været: Dansk, Historie, Mathematik, Physik, Fransk, Engelsk og Tysk. Hver Uge er der, for dem af Eleverne, som ønskede at slutte sig hertil, holdt en Bibellæsning af Forstanderinden for Privatlærerindeskolen, Fru B. Hahn, over Johannes' Evangelium Cap. 6—21.

I de forskjellige Fag er der gennemgaaet:

#### 10ende Hold.

**Dansk:** (Prof. H. V. Rasmussen. 3 ugl. Timer). Af Literaturhistorien er foredraget: Den nyere Tids Digtere i Tidsorden fra Oehlenschläger til Paludan-Müller. Af Dorphs Udsigt over Digterterne andet Afsnit gennemgaaet. Øvelser i Analyse. En Stil af skildrende Indhold hver 3dje Uge.

**Historie:** (Frk. H. Skram. 3 ugl. Timer). A: Efter en Udsigt over den franske Revolution og det første Kejserdømme er Tiden efter 1815

gjennemgaaet, dels ved Foredrag og Examination, dels efter Fred. Niensens Lærebog i Verdenshistorien 4de Del. (I 10ende B. er samme Pensum gennemgaaet i 4 ugl. Timer).

**Mathematik:** (Lieutenant Jessen. 3 ugl. Timer). Arithmetik: De 4 Regningsarter, Potens, Ligninger med 1 og flere ubekjendte samt Procentregning. Geometri: Til Trekantens Congruens incl.

**Physik:** (Lieutenant Jessen. 2 ugl. Timer). Naturlærers mekaniske Del samt Varme og Electricitet.

**Fransk:** (Frk. B. Lind. 3 ugl. Timer. Mlle. Courson. 2 ugl. Timer). A: Octave Feuillet: Bellah S. 1—154. Larpen's Stiløvelse S. 24—46 og Pailleron: »Gnisten« fra 1ste til 8de Scene oversat fra Dansk. Efter Garrigues Sproglære Cap. 6—12.

Øvelser i Oplæsning, Ordforklaringer, Gjenfortælling og Fremsigelse efter Lamartine: Graziella. Souvestre: Au coin du feu. Scribe & Legouvé: Bataille de Dames. Scribe: Les premières amours. Étienne: La jeune femme colère. Mdm. Girardin: La joie fait peur. Hyppige Dictat- og Hjemmestile.

(10ende B. (Frk. B. Lind. 2 ugl. Timer. Frk. M. Koch. 3 ugl. Timer). Efter Daudet: Le petit Chose S. 1—180 Øvelser i Læsning, Oversættelse og Gjenfortælling. Bangs Stiløvelse Nr. 1—43. Efter Garrigues Sproglære hele Formlæren og noget af Syntaxen. En Hjemmestil om Ugen.)

**Engelsk:** (Frk. H. Skram. 2 ugl. Timer. Mr. Mac Gregor. 1 ugl. Time). Miss Thackeray: The Story of Elisabeth. Efter Tennyson: Idylls of the King: Elaine. I Alm. to korte Dictatstiler ugl.

Øvelser i Oplæsning, Ordforklaringer og Gjenfortælling efter Dickens: Oliver Twist, de 23 første Capitler.

**Tysk:** (Frk. L. Hjort. 2 ugl. Timer). Af Kaper og Simonsens Lærebog for de højere Classer udvalgte Prosastykker og Digte. Lærebog i det tyske Sprog 2den Afd. læst og til Dels skrevet. Efter Kapers kortfattede Sproglære Formlæren med Undt. af de sammensatte Verber.

## 11te Hold.

**Dansk og Physik** som i 10ende Hold.

**Historie:** (Frk. H. Skram. 3 ugl. Timer). Oldtidens Historie til Aar 44 f. Chr. gennemgaaet dels ved Foredrag og Examination, dels efter Bohrs Lærebog for de lærde Skolers øverste Classer. Særlig Vægt er lagt paa den kulturhistoriske Side med Tilknytning af Læsning af flere classiske Digterværker.

(Prof. Dr. theol. Fred. Nielsen. 1 ugl. Time): Den nyere Tids Historie fra Congressen i Wien efter Lærebog i Verdenshistorie 4de Del af Fred. Nielsen.

**Mathematik:** (Overlærer H. Smith. 1 ugl. Time). Gjentakelse og Indøvelse af det tidligere lærte.

**Fransk:** (Frk. El. Engelhardt. 3 ugl. Timer. Mlle. Courson. 2 ugl. Timer). Cherbuliez: Samuel Brohl et Co. 150 Sider. Laboulaye: Jodocus' Drøm, Pailleron: Gnisten, Mérimée: Tamango oversatte fra Dansk.

Øvelser i Oplæsning, Ordforklaringer, Gjenfortælling og Frømsigelse efter Balzac: Eugénie Grandet. Pailleron: L'étincelle og Le monde ou l'on s'ennuie. V. Hugo: Hernani. Scribe & Legouvé: Bataille de Dames. J. Sandeau: Mademoiselle de la Sciglière. Hyppige Dictat- og Hjemmestile.

**Engelsk:** (Frk. H. Skram. 2 ugl. Timer. Mr. Mac Gregor. 1 ugl. Time). Shakspeare: The Merchant of Venice. Sheridan: The Rivals (de to første Acter). Fra Dansk til Engelsk: H. Stretton: Jessicas første Bøn og Dickens: Faarekyllingen paa Arnon. Løkkens mindre Sproglære. Hyppige Taleøvelser og Dictatstiler.

**Tysk:** (Frk. L. Hjort. 2 ugl. Timer). Efter Kaper og Simonsens Læsebog for de højere Classer: Udvalgte Digte og Prosastykker. Af Kapers Stiløvelser for de højere Classer 27 Stykker skriftlig og mundtlig oversatte. Efter sammes Sproglære hele Syntaxen og Reglerne for Kjønnet.

Undervisningen gjenoptages i Begyndelsen af October 1882 og vil for 10ende og 11te Holds Vedkommende i det væsentlige blive ledet som i Aar; dog maa det fremhæves, at den friere Character, som Læsningen paa dette mere fremrykkede Standpunct maa have, vil gjøre det muligt snart at optage, snart at udskyde et eller andet Fag, alt som Tidens Tarv synes at fordrø det, saa vel som at tage meget Hensyn til de Ønsker, der i betimelig Tid maatte blive rettede til Skolen.

Saaledes vil der i Følge Forestillinger fra flere Sider i Begyndelsen af October — dog kun saa fremt tilstrækkelig Tilslutning finder Sted — blive oprettet et Examenshold for de unge Piger, der i Sommeren 1884 maatte ønske at underkaste

sig den ved Anordning af 30te August 1881 oprettede almindelige Forberedelsesexamen. Vi ville ikke undlade at gjøre opmærksom paa, at denne Prøve vil medføre betydelige Lempelser i eventuelle senere Examen, som Skolelærerindeexamen, Artium osv., ligesom den vil give Adgang til andre Leveveje; men idet vi gjøre dette, ville vi ikke forstaas, som om vi særlig ville opmuntre vore Elever til at underkaste sig den; vi ere tvært imod af den Mening, at den hidtil fulgte Vej i Fortsættelsesclasserne, der — ved Siden af at lægge Vægten paa den fyldige Tilegnelse af ét fremmed Sprog (Fransk) — væsentlig betoner Culturhistorie og almindeligt Literaturkjenndskab, har en fuldt saa udviklende Betydning for Personligheden, medens vi derimod maa indrømme, at den ikke har samme practiske Værdi for senere Livsstillinger som Examensvejen.

Nærmere Oplysninger meddeles, og Indmeldelser modtages i Sommerens Løb og til Midten af September. Betalingen er for de »faste« Elever 3: dem, der deltage i alle Fag, 18 Kroner maanedlig i 10ende og 11te Hold, 20 Kr. paa Examensholdet. Enhver Elev betaler 2 Kroner i Indskrivningspenge, og Indmeldelser ere bindende fra Indtrædelsedagen og til Undervisningens Afslutning for hvert enkelt Fag eller Afdeling.

Frk. N. Zahle og Frk. Gerdtzen træffes i Reglen hver Skoledag, Lördag undt. fra 12—1; Forstanderinden Frk. H. Skram i Reglen Mandag, Torsdag og Fredag fra 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—3<sup>1</sup>/<sub>4</sub> paa Skolen samt i sit Hjem Tirsdag fra 4—6.



# Artiumsclasserne.

Faglig Forstander: Hr. cand. philol. **Tuxen.**

October 1877 begyndte det første Forberedelsescursus til Examen artium med én Elev, Frk. Emmy Elisabeth Alberta Kramp, der allerede havde aflagt den præliminære Prøve ved Borgerdydskolen paa Christianshavn. September 1878 tiltraadte Frk. Elisabeth Vilhelmine Christine Hamburger, der i Sommeren 1879 indstillede sig til den præliminaire Prøve ved Borgerdydskolen i Kjøbenhavn. Begge disse Damer indstillede sig i Sommeren 1880 til den endelige Afgangsexamen ved Borgerdydskolen i Kjøbenhavn. Resultatet blev følgende:

	Dansk Stil		Oldnordisk.	Fransk.	Engelsk.	Historie.	Latin			Græsk.	Naturlære.
	Bunden.	Fri.					Skriftl.	Læst.	Ikke læst.		
Frk. Hamburger	mg+	ug	ug	mg+	ug÷	ug	mg+	mg+	mg	ug	mg+
• Kramp . . .	mg+	mg+	ug	ug÷	ug	mg÷	mg	ug÷	mg+	ug÷	ug÷

Frk. Hamburger fik 1ste Character med Udmærkelse (107 Points) og  
Frk. Kramp 1ste Character (104 Points).

I September 1880 oprettedes et nyt Artiumscursus under fagligt Tilsyn og Ledelse af Hr. cand. philol. Tuxen. Der indmeldtes fire Elever: Frk. Ellen Sophie Bentzon, Datter af Oberstlieutenant Bentzon, Frk. Fanny Cathrine Biering, Datter af Pastor Bang-Biering, Frk. Anna Marie Louise Dagmar Harbou, Datter af General Harbou, Frk. Christiane Louise Rasmussen, Datter af Detailhandler Rasmussen.

Undervisningen meddeltes af følgende Lærere: Adjunct Grönlund (Naturhistorie, 2 Timer), Dr. phil. Heiberg (Latin, 10 Timer), Lieutenant Jessen (Mathematik, 5 Timer), Cand. philol. Lyngbye (Tysk, 2 Timer, Geographi, 2 Timer), Forstanderen (Græsk, 4 Timer).

De fire Damer indstilledes i Sommeren 1881 til den præliminære Prøve, som afholdtes ved Borgerdydskolen paa Christianshavn. Examensresultatet var følgende:

		Tysk.	Lat. Stil.	Geographi.	Naturhist.	Arithm.	Geom.	Points.
Frk. Bentzon	15 Aar	ug÷	g	mg+	mg	mg	mg+	36 <sup>1)</sup>
• Biering	21 Aar	g+	tg+	g+	g	tg+	g	24
• Harbou	21 Aar	ug÷	ug÷	ug÷	ug	ug	mg	38
• Rasmussen	18 Aar	mg	mg	mg+	mg+	mg÷	mg	35

I September 1881 oprettedes en ny Afdeling, til hvilken der indmeldte sig 6 Elever; af disse agte dog kun tre at indstille sig til den præliminære Prøve i Aar.

Som Lærere virke for Tiden ved disse Curser: Cand. mag. Dahlberg (Geographi), Adjunct Grönlund (Naturhistorie), Dr.

<sup>1)</sup> Frk. Bentzon fortsætter sin Uddannelse i Aarhus, efter at hendes Fader er bleven forflyttet til denne By.

phil. Heiberg (Latin), Lieutenant Jessen (Mathematik og Naturlære), Cand. philol. Kinch (Græsk), Frk. Lind (Fransk), Frk. H. Skram (Engelsk), Cand. mag. V. Petersen (Tysk), samt Forstanderen (Latin, Græsk, Historie).

Den fulde Betaling er indtil videre 40 Kroner maanedlig.

I det jeg denne Gang — efter Latinskolernes Skik og Brug — meddeler særlig Beretning om de Damer, der have underkastet sig Examen artium efter en Forberedelse herfra, vil jeg ikke undlade tillige at gjøre Rede for mine Bevæggrunde til at give mig af ogsaa med denne Undervisningsgren.

Jeg er bleven bevæget hertil, ikke for blandt vore unge Kvinder at opmuntre en uklar og forfængelig Stræben uden noget egentligt, alvorligt Formaal, men først fordi jeg herved handler i fuld Overensstemmelse med mit i sin Tid udtalte Formaal <sup>1)</sup> »at grunde en god, sammenarbejdet Undervisning lige fra det tidligste Skoleaar for det lille Barn til den sildigste Studietid for den unge Pige,« og dernæst, fordi jeg ikke tror, at Lysten til at forsøge sig ad den Vej kan modvirkes, og at det, naar denne dog vil bryde sig en Bane, er godt, at der rækkes Haand til, at det skér paa en saa stille og smuk Maade som muligt, i det den falske — ydre — Emancipation lige saa stærkt modvirkes, som der ydes den berettigede alvorlige — indre — al ønskelig Hjælp, og endelig, fordi jeg ikke tror det umuligt, at der ud af en saadan særlig uddannet Kreds af Kvinder, vil blandt dem, der ikke slaa ind paa andre Livsveje, kunne udvikle sig en smuk Lærerindestand, hvis Dannelsesgrundlag er ligt med den studerede Mands, og som saaledes vil være i Besiddelse af de Forudsætninger, man kræver, hvor der er Tale om Undervisningen i de højere Pigealderklasser, medens der hos saadanne Lærerinder tillige maa forudsættes en større

<sup>1)</sup> se mit Skoleprogram 1876.

Kjærlighed til og Fortrolighed med det opvoxende Pigebarn og dets Natur, end man som Regel kan vente at finde hos Manden, saa at i sin Tid denne Undervisning atter vil kunne bære Frugt for Pigeskolen i Almindelighed.

Endnu har Tilgangen ikke just fundet Sted fra de »unge«. Det er hidtil mest modnere Kvinder, hyppigst saadanne, som tidligere have underkastet sig Institutbestyrerinde- eller Skolelærerindeexamen, der have betraadt det lærde Studiums Bane, og det skulde synes, som om disse Damers Veje just ikke behøvede at »skjærmes«; men dels er dette dog et Spørgsmaal, dels begynde mere og mere ogsaa yngre, 20—14-aarige Piger at slaa ind paa den studerende Vej, og det er naturligvis navnlig dem, som »Omsorgen« er rettet paa. At det ikke er ønskeligt, at Forberedelsen til Artium optages af 14 Aars Piger, behøver jeg vel ikke efter mine mange tidligere Udtalelser her at gjentage. Tidligst 17, 18, ja gjerne 20 Aars Alderen vilde jeg sætte som Begyndelsestiden for den 3aarige Artiumsforberedelse eller, hvis den almindelige Forberedelsesexamen i sin Tid er tagen forud, det 2aarige Cursus.

Hvor vidt jeg imidlertid i Længden vil kunne fortsætte dette Cursus vil for en stor Del bero paa Betalingsforholdene. De fleste af de studerende Damer have hidtil ikke kunnet lade Undervisningen tilflyde det fulde Beløb af deres Statsunderstøttelse, og kun en enkelt har betalt fuldt ud af egne Midler. Under saadanne Omstændigheder kan denne Afdeling fordre et Offer af Rum, Tid og Kræfter, som ikke i Længden vil kunne bæres af den private Skole uden ved Statstilskud eller anden offentlig Understøttelse i Lighed med, hvad der i andre Lande gjøres for den højere kvindelige Uddannelse og her i Landet i rigt Maal for den mandlige.

Maj 1882.

N. Zahle.

---